

Statistics  
CanadaStatistique  
Canada

c. 3



Price: Canada, \$8.00, \$80.00 a year  
 Other Countries, \$9.00, \$90.00 a year

#### STOCKS OF FRUIT AND VEGETABLES

DECEMBER 1, 1985

**Apples.** Canadian apples held in cold and common storage were 222 790 tonnes compared with 221 956 tonnes last year.

**Pears.** There were 4 555 tonnes of pears on hand at December 1, 1985.

**Fruit, frozen and in preservatives.** There were 861 tonnes of fruit in "Containers 0.454 kg and Under", as against 28 262 tonnes in "Containers over 0.454 kg".

The stocks of fruit in sulphur dioxide, etc. totalled 727 tonnes. A year ago they amounted to 862 tonnes and last month 991 tonnes. The total of all fruit frozen and in preservatives was 29 850 tonnes as compared with 26 981 tonnes last year and 26 784 tonnes last month.

**Vegetables.** Stocks of onions were reported as 86 778 tonnes as compared with 90 388 tonnes last year. Stocks of carrots amounted to 89 706 tonnes as compared with 114 546 tonnes last year. Stocks of cabbage decreased to 37 346 tonnes from 40 098 tonnes last year. Stocks of rutabagas amounted to 45 560 tonnes this year as compared with 52 220 tonnes last year.

Agriculture/Natural Resources Division,  
 Livestock and Animal Products Section.

January 1986  
 4-3103-508

Prix: Canada, \$8.00, \$80.00 par année  
 Autres pays, \$9.00, \$90.00 par année

#### STOCKS DE FRUITS ET DE LÉGUMES

1er DÉCEMBRE 1985

**Pommes.** Les stocks de pommes canadiennes en entreposage frigorifique et ordinaire étaient de 222 790 tonnes comparativement à 221 956 tonnes l'an dernier.

**Poires.** Les stocks de poires en main étaient de 4 555 tonnes au 1er décembre 1985.

**Fruits congelés et en conserve.** Il y avait 861 tonnes en "Contenants de 0.454 kg et moins", contre 28 262 en "Contenants de plus de 0.454 kg".

Les stocks de fruits conservés dans l'anhydride sulfureux, etc., s'élevaient à 727 tonnes contre 862 tonnes il y a un an et 991 tonnes le mois dernier. Les stocks de fruits congelés et en conserve s'élevaient à 29 850 tonnes, contre 26 981 l'année dernière et 26 784 le mois dernier.

**Légumes.** Les stocks d'oignons étaient rapportés à 86 778 tonnes contre 90 388 tonnes l'an dernier. Les stocks de carottes s'élevaient à 89 706 tonnes contre 114 546 tonnes l'an dernier. Les stocks de choux a diminué à 37 346 tonnes de 40 098 tonnes l'an dernier. Les stocks de rutabagas étaient rapportés à 45 560 tonnes contre 52 220 tonnes l'an dernier.

Division de l'agriculture/ressources naturelles,  
 Section du bétail et des produits d'origine  
 animale.

Janvier 1986  
 4-3103-508

**Vegetables, frozen and in brine.** The total stocks of frozen vegetables amounted to 78 384 tonnes as compared with 82 325 tonnes last year. Current holdings of frozen vegetables intended for remanufacture amounted to 14 954 tonnes. There were 7 149 tonnes of vegetables held in brine as against 7 722 tonnes last year.

#### Note as to Source and Content

The data contained in this report represents stocks of fruit and vegetables (fresh, frozen and in preservatives) held by food processors, cold storages, fruit warehouses, wholesalers and in storages of growers in certain areas of commercial production. Inventories of fresh fruit and vegetables are obtained through the inspection services of Agriculture Canada.

#### Metric Conversion

This publication carries the data in metric units.

Conversion factor used was

1 kg = 2.2046 lb.

**Note:** See footnotes at end of tables for information as to specific cities and areas included on stocks of potatoes and other vegetables.

This publication was prepared under the direction of:

- **Mike Trant**, Acting Chief  
Livestock and Animal Products Section
- **Peter Beerstecher**, Project Manager  
Animal Products Unit
- **Dave Burroughs**, Analyst  
Animal Products Unit

Please contact us if you would like to receive this information via ENVOY 100 or a similar electronic messaging system by calling 613-990-8714.

**Légumes congelés et saumurés.** Les stocks de légumes congelés s'élevaient à 78 384 tonnes, contre 82 325 l'année dernière. Les stocks détenus de légumes congelés destinés à la retransformation s'établissaient à 14 954 tonnes. Il y avait 14 954 tonnes de légumes saumurés contre 7 722 l'année dernière.

#### Note sur la source des données et le contenu de la publication

Les données publiées ici représentent les stocks de fruits et légumes (frais, congelés et en conserve) détenus par les établissements de conditionnement, les entrepôts frigorifiques, les entrepôts de fruits, les grossistes et les entrepôts de producteurs dans certaines régions de production commerciale. Les données sur les stocks de fruits et légumes frais proviennent des services d'inspection du ministère de l'Agriculture Canada.

#### Conversion au système métrique

Cette publication contient les données en unités métriques.

Le facteur de conversion utilisé était

1 kg = 2.2046 livres

**Nota:** Voir la note à la fin des tableaux pour plus de renseignements quant aux villes et aux régions où sont recueillies les données sur les stocks de pommes de terre et d'autres légumes.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- **Mike Trant**, chef intérimaire  
Section du bétail et des produits d'origine animale
- **Peter Beerstecher**, chargé de projet des produits d'origine animale
- **Dave Burroughs**, analyste  
Sous-section des produits d'origine animale

Si vous désirez recevoir cette information via ENVOY 100 ou un système de message électronique semblable, s'il-vous-plaît nous le faire savoir en téléphonant 613-990-8714.

TABLE 1. Frozen Fruit in Storages and Factories in Canada

TABLEAU 1. Fruits congelés dans les entrepôts et les fabriques au Canada

	December 1, 1985P	November 1, 1985P	December 1, 1984
	1er décembre 1985P	1er novembre 1985P	1er décembre 1984
tonnes			
Containers 0.454 kg and under - Contenants de 0.454 kg et moins:			
Apples - Pommes	(1)	(1)	(1)
Blueberries - Bluets	41	66	316
Cherries - Cerises	(1)	(1)	-
Citrus fruit - Agrumes	(1)	(1)	-
Plums - Prunes	-	-	-
Raspberries - Framboises	423	484	396
Strawberries - Fraises	378	449	710
Other fruit - Autres fruits	19	321	14
<b>TOTAL</b>	<b>861</b>	<b>1 320</b>	<b>1 436</b>
Containers over 0.454 kg up to 13.6 kg - Contenants de plus de 0.454 kg jusqu'à 13.6 kg:			
Apples - Pommes	1 165	1 195	1 154
Blueberries - Bluets	4 551	4 608	4 592
Cherries - Cerises	2 574	2 665	2 119
Citrus fruit - Agrumes	(1)	(1)	(1)
Plums - Prunes	(1)	(1)	(1)
Raspberries - Framboises	652	776	626
Strawberries - Fraises	2 613	2 844	2 644
Other fruit - Autres fruits	704	640	506
<b>TOTAL</b>	<b>12 259</b>	<b>12 728</b>	<b>11 641</b>
Containers over 13.6 kg - Contenants de plus de 13.6 kg:			
Apples - Pommes	(1)	(1)	932
Blueberries - Bluets	2 547	2 708	2 523
Cherries - Cerises	(1)	(1)	1 442
Citrus fruit - Agrumes	(1)	(1)	(1)
Plums - Prunes	(1)	(1)	63
Raspberries - Framboises	1 916	2 312	4 179
Strawberries - Fraises	1 802	1 929	2 186
Other fruit - Autres fruits	9 738	4 796	1 717
<b>TOTAL</b>	<b>16 003</b>	<b>11 745</b>	<b>13 042</b>

(1) The figures are confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act and are included in "other fruit".

(1) Les chiffres étant confidentiels en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relative au secret, ils ne peuvent être publiés que sous la rubrique "autres fruits".

TABLE 2. Fruit, Frozen and in Preservatives in Storages and Factories in Canada

TABLEAU 2. Fruits congelés et en conserve dans les entrepôts et les fabriques au Canada

	December 1, 1985P	November 1, 1985P	December 1, 1984
	1er décembre 1985P	1er novembre 1985P	1er décembre 1984
	tonnes		
<b>Frozen fruit (all containers) - Fruits congelés (tous contenants):</b>			
Apples - Pommes	2 800	3 254	2 089
Blueberries - Bluets	7 139	7 382	7 430
Cherries - Cerises	4 293	4 718	3 566
Citrus fruit - Agrumes	47	82	(1)
Plums - Prunes	(1)	(1)	83
Raspberries - Framboises	2 991	3 571	5 200
Strawberries - Fraises	4 793	5 222	5 541
Other fruit - Autres fruits	7 060	1 564	2 210
<b>Total</b>	<b>29 123</b>	<b>25 793</b>	<b>26 119</b>
<b>Fruit in SO<sub>2</sub>, etc. - Fruits conservés dans le SO<sub>2</sub>, etc.:</b>			
Apples - Pommes	(1)	(1)	(1)
Blueberries - Bluets	-	-	-
Cherries - Cerises	(1)	(1)	(1)
Citrus fruit - Agrumes	103	123	(1)
Plums - Prunes	(1)	(1)	(1)
Raspberries - Framboises	(1)	(1)	98
Strawberries - Fraises	(1)	(1)	(1)
Other fruit - Autres fruits	624	868	764
<b>Total</b>	<b>727</b>	<b>991</b>	<b>862</b>
<b>Summary of fruit - Sommaire de fruits:</b>			
<b>Frozen - Congelés:</b>			
Containers 0.454 kg and under - Contenants de 0.454 kg et moins	861	1 320	1 436
Containers over 0.454 kg - Contenants de plus de 0.454 kg	28 262	24 473	24 683
<b>Total</b>	<b>29 123</b>	<b>25 793</b>	<b>26 119</b>
<b>In preservatives - En conserve:</b>			
<b>Total</b>	<b>727</b>	<b>991</b>	<b>862</b>
<b>GRAND - TOTAL - GÉNÉRAL</b>	<b>29 850</b>	<b>26 784</b>	<b>26 981</b>

(1) The figures are confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act and are included in "other fruit".

(1) Les chiffres étant confidentiels en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relative au secret, ils ne peuvent être publiés que sous la rubrique "autres fruits".

**TABLE 3. Apples in Cold and Common Storage**

Including Holdings by Commercial Growers With Comparative Figures for Last Year and Last Month

**TABLEAU 3. Pommes en entreposage frigorifique et ordinaire**

Y compris les stocks détenus par les producteurs commerciaux, avec chiffres correspondants pour l'année précédente et le mois précédent

	December 1, 1985P			November 1, 1985F	December 1, 1984
	1er décembre 1985P		1er novembre 1985F	1er décembre 1984	
	Controlled atmosphere	Cold and Common	Total		
tonnes					
<b>CANADA</b>	<b>198 461</b>	<b>24 329</b>	<b>222 790</b>	<b>253 534</b>	<b>221 956</b>
Maritimes	18 985	1 998	20 983	21 378	22 829
Québec	38 063	79	38 142	48 188	34 580
Ontario	70 871	2 119	74 990	74 811	57 952
Manitoba	-	-	-	-	-
Saskatchewan	-	-	-	-	-
Alberta	-	-	-	-	-
British Columbia - Colombie-Britannique	70 542	20 133	90 675	109 157	106 595

**TABLE 4. Pears in Cold and Common Storage**

Including Holdings by Commercial Growers with Comparative Figures for Last Year and Last Month

**TABLEAU 4. Poires en entreposage frigorifique et ordinaire**

Y compris les stocks détenus par les producteurs commerciaux, avec chiffres correspondants pour l'année précédente et le mois précédent

	December 1, 1985P			December 1, 1984
	1er décembre 1985P		1er novembre 1985F	1er décembre 1984
	tonnes			
<b>CANADA</b>				
<b>CANADA</b>	<b>4 555</b>	<b>6 139</b>	<b>4 434</b>	
Maritimes	9	186	41	
Québec	-	-	-	
Ontario	262	533	541	
Manitoba	-	-	-	
Saskatchewan	-	-	-	
Alberta	-	-	-	
British Columbia - Colombie-Britannique	4 284	5 420	3 852	

TABLE 5. Vegetables in Cold and Common Storage

Including Holdings by Commercial Growers in Specified Areas(1) WITH Comparative Figures for Last Year

TABLEAU 5. Légumes en entreposage frigorifique et ordinaire

Y compris les stocks détenus par les producteurs commerciaux dans les régions particulières(1) avec chiffres correspondants pour l'année précédente

CANADA	December 1 - 1 <sup>er</sup> décembre					
	1985P		1984		1985P	
	Potatoes		Onions			
	Pommes de terre		Oignons			
	'000 tonnes		tonnes			
Maritimes	(2)	(2)	(2)	11		
Québec	(2)	(2)	(2)	22 323	24 212	
Ontario	(2)	(2)	(2)	56 486	59 287	
Manitoba	(2)	(2)	(2)	2 649	9 062	
Saskatchewan	(2)	(2)	(2)	-	-	
Alberta	(2)	(2)	(2)	2 000	907	
British Columbia - Colombie-Britannique	(2)	(2)	(2)	3 309	3 920	
December 1 - 1 <sup>er</sup> décembre						
	1985P	1984	1985P	1984	1985P	1984
Carrots		Cabbage		Rutabagas		
Carottes		Choux		Rutabagas		
	tonnes					
CANADA	89 706	114 546	37 346	40 098	45 560	52 220
Maritimes	5 212	3 734	3 982	4 891	5 156	5 840
Québec	31 659	44 680	27 573	21 652	11 651	10 985
Ontario	47 898	62 967	4 036	8 905	25 286	33 203
Manitoba	750	1 000	-	-	875	394
Saskatchewan	-	-	-	-	209	68
Alberta	2 835	1 315	358	355	1 016	132
British Columbia - Colombie-Britannique	1 352	850	1 397	4 295	1 367	1 598

(1) **Maritimes** - Includes holdings of commercial growers in recognized areas of commercial production. **Québec** - Montréal, Québec, Sherbrooke and producers stocks in areas of commercial production. **Ontario** - All major cities and producer stocks in areas of commercial production. **Manitoba** - Winnipeg stocks only. **Saskatchewan** - Regina and Craven-Lumsden area, and Saskatoon. **Alberta** - Edmonton, Calgary and farm storage in commercial production areas of Lethbridge and Brooks. **British Columbia** - Vancouver District, Victoria and farm storage in commercial production areas of Vancouver Island, lower mainland and inland.

(1) **Maritimes** - Stocks des producteurs commerciaux dans les régions reconnues de production commerciale. **Québec** - Montréal, Québec, Sherbrooke et stocks des producteurs de ces régions. **Ontario** - Toutes les grandes villes et stocks des producteurs des régions de production commerciale. **Manitoba** - Stocks de Winnipeg seulement. **Saskatchewan** - Regina et région de Craven-Lumsden, et Saskatoon. **Alberta** - Edmonton, Calgary et entrepôts de ferme des régions de production commerciale de Lethbridge et de Brooks.

(2) Omitted as the stocks estimates are under review.

(2) Omités mis car les estimations des stocks sont en revue.

TABLE 6. Frozen Vegetables in Storages and Factories in Canada

TABLEAU 6. Légumes congelés dans les entrepôts et les fabriques au Canada

	December 1, 1985P	November 1, 1985F	December 1, 1984
	1er décembre 1985P	1er novembre 1985F	1er décembre 1984
tonnes			
Frozen - Congelés:			
Asparagus - Asperges	107	158	102
Beans - Haricots:			
Green - Verts	8 778	8 966	9 243
Wax - Beurre	956	955	1 287
Lima	356	386	595
Broccoli - Brocoli	2 357	2 412	5 107
Brussels sprouts - Choux de Bruxelles	2 499	1 584	2 480
Carrots - Carottes	10 097	7 597	9 565
Cauliflower - Choux-fleurs	2 351	2 178	1 564
Corn - Maïs	14 120	15 347	23 463
Peas - Pois	29 102	32 514	20 430
Spinach - Épinards	494	505	423
Squash - Courges	739	508	809
Other vegetables - Autres légumes	6 428	6 874	9 257
Frozen - Total - Congelés	78 384	79 984	82 325
In brine - En saumure	7 149	7 724	7 722
<b>GRAND - TOTAL - GÉNÉRAL</b>	<b>85 533</b>	<b>87 708</b>	<b>90 047</b>

TABLE 7. Frozen Vegetables Intended for Re-manufacture Held in Storages and Factories in Canada

TABLEAU 7. Légumes congelés destinés à la retransformation détenus dans les entrepôts et fabriques au Canada

	December 1, 1985P	November 1, 1985F	December 1, 1984
	1er décembre 1985P	1er novembre 1985F	1er décembre 1984
tonnes			
Frozen - Congelés:			
Asparagus - Asperges	(1)	(1)	(1)
Beans - Haricots:			
Green - Verts	1 030	745	1 532
Wax - Beurre	(1)	(1)	(1)
Lima	72	96	160
Broccoli - Brocoli	69	153	(1)
Brussels sprouts - Choux de Bruxelles	(1)	(1)	(1)
Carrots - Carottes	1 164	763	1 499
Corn - Maïs	211	1 700	(1)
Cauliflower - Choux-fleurs	3 114	(1)	4 083
Peas - Pois	8 811	11 217	7 474
Spinach - Épinards	(1)	(1)	(1)
Squash - Courges	(1)	(1)	(1)
<b>REPORTED - TOTAL - DÉCLARÉ</b>	<b>14 954</b>	<b>15 959</b>	<b>16 063</b>

(1) Omitted to avoid disclosing individual company operations, included in totals.

(1) Chiffres omis pour garantir le secret des renseignements individuels; ces données sont toutefois comprises dans les totaux.

STATISTICS CANADA LIBRARY  
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010672586